

爆笑课堂系列 Funny Tang Poems

爆笑唐诗

朱斌 & 漫友文化 编



爆笑校园
Funny School

广州新华书店
广州分店

爆笑唐诗

1

朱斌&漫友文化 编



·广州·

广州新华出版发行集团

广州出版社

图书在版编目(CIP)数据

爆笑唐诗. 1 / 朱斌, 漫友文化编. — 广州: 广州出版社, 2013. 10
ISBN 978-7-5462-1658-4

I. ①爆… II. ①朱… ②漫… III. ①漫画—作品集—中国—现代 IV. ①J228.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第235813号

爆笑唐诗 1

BAOXIAO TANGSHI YI

朱斌&漫友文化 编

出版发行 广州出版社

(地址: 广州市天河区天润路87号9楼、10楼)

邮编: 510635 网址: www.gzcbs.com.cn)

策划出品 广州漫友文化科技股份有限公司

经 销 全国新华书店

出品人 金城

责任编辑 李利 徐莉雅

策 划 王甜甜 黄耿莹

设计制作 谭敏仪

制版印刷 深圳市雅佳图印刷有限公司

(地址: 深圳市龙岗区坂田大发路29号1栋)

邮编: 518129)

规 格 787mm×1092mm 1/32

印 张 4.5

字 数 56千

版 次 2013年10月第1版

印 次 2013年10月第1次

书 号 ISBN 978-7-5462-1658-4

定 价 20.00元

爆笑唐诗

1

朱斌&漫友文化 编



·广州·

广州新华出版发行集团

广州出版社

爆笑唐诗



02 热烈激昂爱国篇

- 04 出塞
- 07 春望
- 10 古从军行
- 13 关山月
- 16 望蓟门
- 19 闻官军收河南河北

22 千头万绪感怀篇

- 24 晨诣超师院读禅经
- 27 登幽州台歌
- 30 感遇·其七
- 33 回乡偶书
- 36 锦瑟
- 39 塞下曲·其一
- 42 黄鹤楼
- 45 夜归鹿门歌
- 48 渔翁
- 51 月下独酌



努力学习!

目录

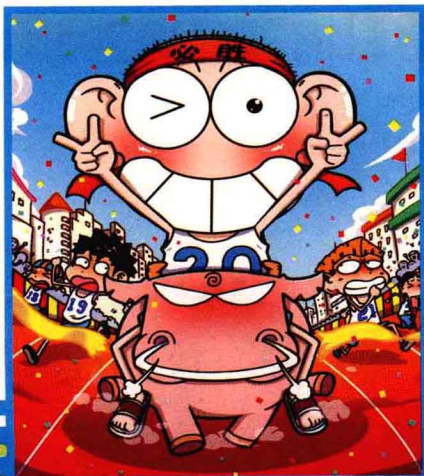
contents



54 游子怀乡 亲情篇

56 九月九日忆山东兄弟

59 游子吟



62 天涯咫尺 友情篇

64 初发扬子寄元大校书

67 寄李儋元锡

70 寄全椒山中道士

73 秋登万山寄张五

76 送别

79 送杜少府之任蜀州

82 送魏万之京

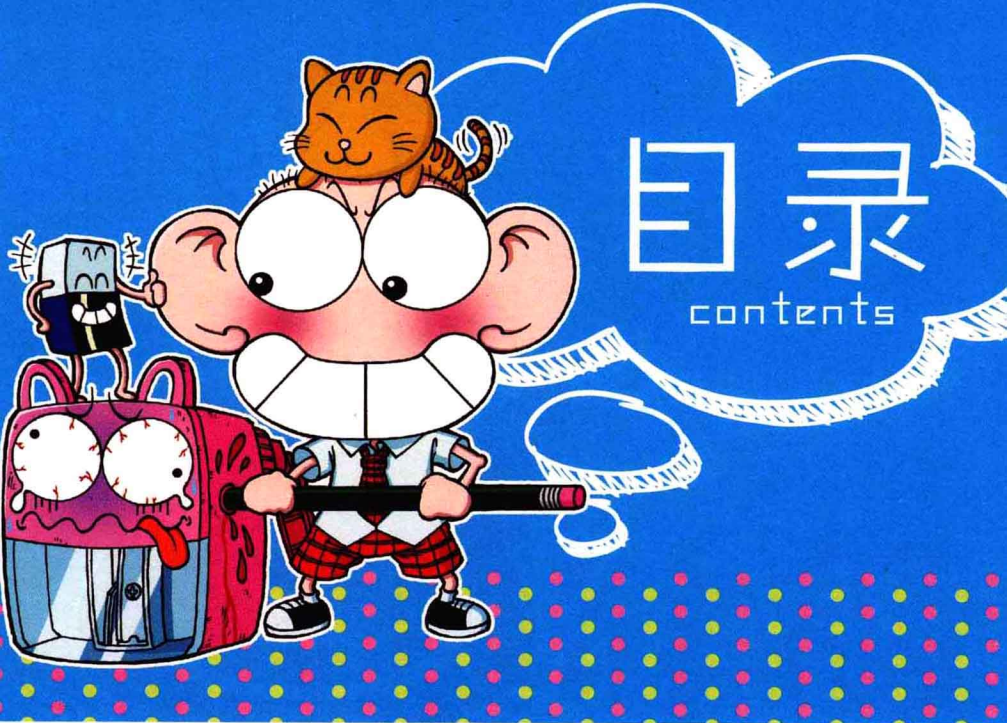
85 同从弟南斋玩月忆山阴崔少府

88 夏日南亭怀辛大

91 渭城曲

读到舌头肿了！





94 抒情高歌 山水篇

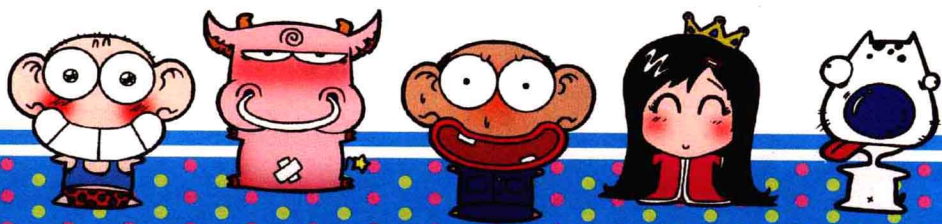
- 96 白雪歌送武判官归京
- 99 客至
- 102 鹿柴
- 105 积雨辋川庄作
- 108 山石（节选）
- 111 蜀道难
- 117 望岳

120 逍遥自在 游仙篇

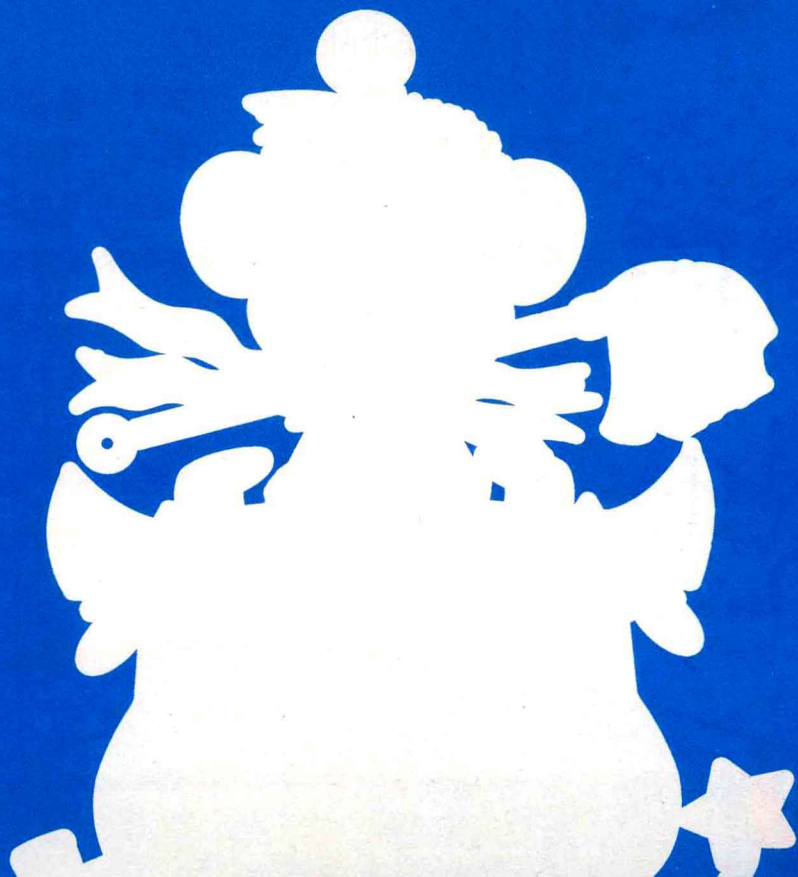
- 122 庐山谣寄卢侍御虚舟
- 126 梦游天姥吟留别

131 施“唐”演义 测试篇

- 132 测验
- 136 答案



海内存知己，天涯若比邻。





爱国，是一个亘古不变的话题，是从古至今源远流长的情怀。在古老的中华文化宝库中，以爱国为主题的文学作品，无论是以何种形式：诗、词、曲或是其他

任一形式——呈现在任何时代都不少见，应该说在每个时代都有很多。

中国传统文化的一个基本特征就是时刻洋溢着强烈的爱国主义精神。而有着近三百年历史的大唐王朝，在经历了最初的成长，之后的强盛，以及最终的衰败后，留下了太多的爱国作品，而它们大多唐诗是以唐诗这种形式表现出来，被赋予崇高的爱国之情。

唐代诗人多以天下为己任，胸怀博大，普遍关心国事，关心国家和民族的命运。

但使龙城飞将在，
不教胡马度阴山。

热烈激昂 爱国篇

李白、杜甫、王维、孟浩然、王昌龄等人，他们继承了前代优秀诗人忧国忧民的传统，或献身报国，或固守田园，或吟咏山川，或心怀魏阙，或直言进谏，或为民请命……

“国破山河在，城春草木深”的感伤和悲情，“由来征战地，不见有人还”的潇洒和大气凛然，“少小虽非投笔吏，论功还欲请长缨”的愿望……那用语言组成的诗句中，包含的都是浓浓的爱国情、沉甸甸的爱国心啊！呆头在读到爱国篇的唐诗时，总是会被深深地打动。因此，要了解唐诗，就从大气磅礴的唐诗之爱国篇开始吧。让我们跟随呆头的脚步，走进唐诗的爱国情怀和气势中吧。





chū sài

出塞

王昌龄

qín shí míng yuè hàn shí guān
秦时明月汉时关，

wàn lǐ chángzhēng rén wèi huán
万里长征人未还。

dàn shǐ lóng chéng fēi jiāng zài
但使^①龙城^②飞将^③在，

bù jiào hú mǎ dù yīn shān^④
不教胡马度阴山^④。

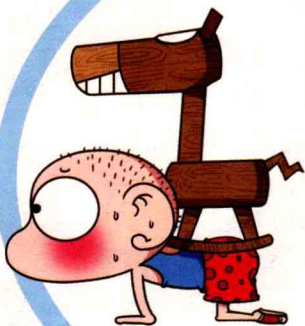
注解

①但使：只要。

②龙城：龙城是当时匈奴祭天集会的地方，也意指卫青。卫青第一次出塞便直捣龙城，给敌人沉重打击。龙城飞将，此合用两典。

③飞将：指汉朝名将李广，匈奴畏惧他的神勇，特称他为“飞将军”。

④阴山：昆仑山的北支，起自河套西北，横贯绥（suí）远、察哈尔及热河北部。

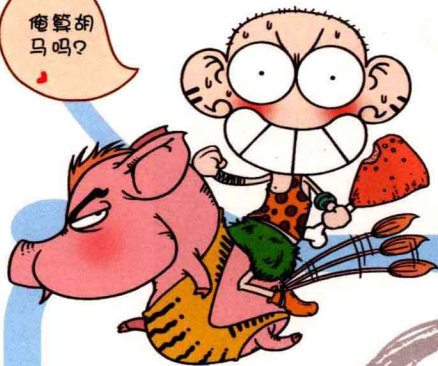




白话译文 呆头读唐诗

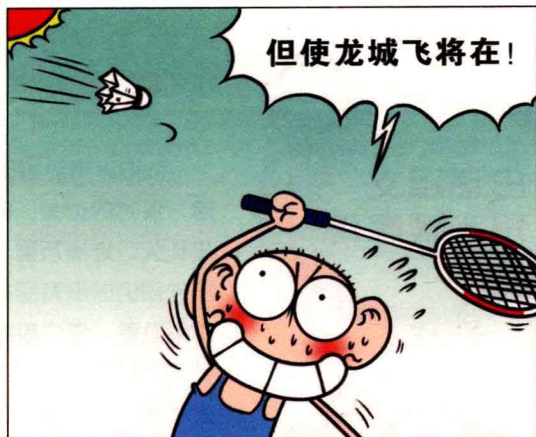
依旧是秦时的明月，汉时的边关，征战长久、延续万里，征夫却仍旧没有回来。如果卫青、李广般的名将依然在，就绝不会让胡人的铁骑度过阴山。

俺算胡马吗？



趣味评析 呆头说唐诗

一开始呆头以为能写出《出塞》这首诗的王昌龄先生，肯定身处乱世并正遭遇国仇家恨，后来勤劳的呆头查阅了资料才发现，原来王昌龄先生所处的时代正值盛唐！当时诗人王昌龄人在西域，看到边疆的种种边塞之战，虽然人民安居乐业，唐代的强大国力也使得战争屡屡获胜，但人民依旧渴望无战的和平生活。让人朗朗上口并流传千古的名诗名词往往都有深刻的内涵，这首《出塞》虽然短小精悍，却有雄浑豁达的主旨，气势流畅不说，更在唐代乐府诗中享有“压卷之作”的美誉哦！





chūn wàng

春望

杜甫

guó pò shān hé zài chéng chūn cǎo mù shēn^①
国破山河在，城春草木深。

gǎn shí huā jiàn lèi hèn bié niǎo jīng xīn
感时花溅泪，恨别鸟惊心。

fēng huǒ lián sān yuè jiā shū dǐ^② wàn jīn
烽火连三月，家书抵万金。

bái tóu sāo^③ gèng duǎn hún yù^④ bù shèng zān
白头搔更短，浑欲不胜簪。

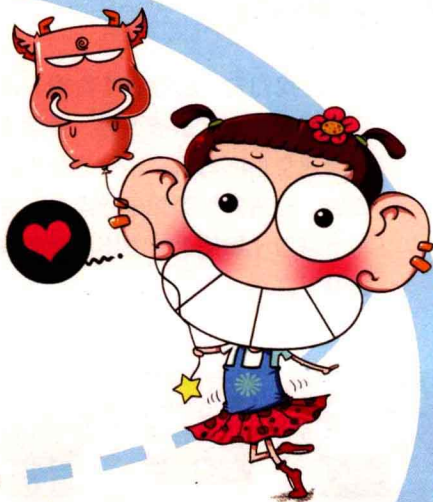
注解

①深：茂盛；茂密。

②抵：值。

③搔：抓，挠。

④浑：简直。





白话译文 呆头读唐诗



长安沦陷，国家破碎，只有山河依旧在，春天虽然来了，但城空人稀，草木茂密深沉。感伤国事，面对繁花，难掩悲情，涕泪四溅，亲人离散，鸟鸣惊心，反觉增加离恨之情。战火连天，已经蔓延至今年三月，家在鄜（fū）州，音讯难得，一封报平安的信抵值万金。愁绪缠绕，搔头思考，白发越搔越短，头发脱落，变得又短又少，已经不能再插上簪子。



学唐诗，
爱祖国！



趣味评析 呆头说唐诗

让我们先一起看看《春望》这首诗的历史背景：安禄山起兵反唐，唐玄宗被误导，使得安禄山一举攻下长安，唐王朝遭遇空前的危机。当时的长安被叛军洗劫抢烧一空，满目凄凉。杜甫先生眼见国破家亡，思乡之情更甚。他触景伤情写下这首《春望》，发出沉重的哀叹与感慨，深沉的爱国之情溢于言表。







gǔ cóng jūn xíng
古从军行

李颀

bái rì dēng shān wàng fēng huǒ^① huánghūn yìn mǎ bàng jiāo hé
白日登山望烽火，黄昏饮马傍交河。

xíng rén diāo dòu fēng shā àn gōng zhǔ pí pá yōu yuàn duō
行人刁斗风沙暗，公主琵琶幽怨多。

yě yún wàn lǐ wú chéng guō yǔ xuě fēn fēn lián dà mò
野云万里无城郭，雨雪纷纷连大漠。

hú yàn āi míng yè yè fēi hú ér yǎn lèi shuāng shuāng luò
胡雁哀鸣夜夜飞，胡儿眼泪双双落。

wén dào yù mén yóu bèi zhē yīng jiāng xìng mìng zhú qīng chē
闻道玉门犹被遮，应将性命逐轻车。

nián nián zhàn gǔ mái huāng wài kōng jiàn pú táo rù hàn jiā
年年战骨埋荒外，空见葡萄入汉家。



①烽火：古代用于战事的一种警报。

②饮马：给马喂水。

